

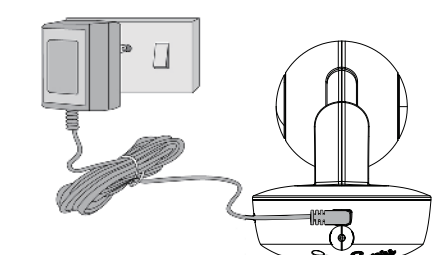
MANUAL DE INICIAÇÃO RÁPIDA

EU PL

Para uma explicação completa de todas as funcionalidades e instruções, consulte o manual do utilizador (disponível para descarregar em www.motorolastore.com).

1. Programar o seu monitor de vídeo digital para bebé

A. Ligar a fonte de alimentação da unidade do bebé.



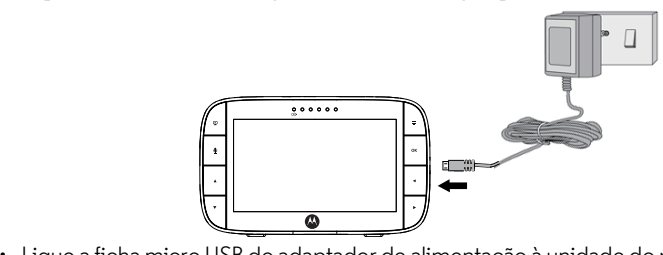
- Ligue a ficha pequena do adaptador de alimentação à unidade do bebé e a outra extremidade a uma tomada eléctrica adequada.
- Utilize apenas o adaptador fornecido (5V CC/1000mA).
- Certifique-se de que o interruptor ON/OFF (ligado/desligado) está na posição ON (ligado).



AVISO:

Perigo de estrangulamento: Existem casos em que crianças ASFIXIARAM envolvidas em cabos. Mantenha este cabo longe do alcance das crianças (mais de 1 metro de distância). Nunca utilize cabos de extensão com adaptadores de corrente alternada (CA). Utilize apenas os adaptadores CA fornecidos.

B. Ligar a fonte de alimentação da unidade do progenitor.



- Ligue a ficha micro USB do adaptador de alimentação à unidade do progenitor e a outra extremidade a uma tomada eléctrica adequada.
- Utilize apenas o adaptador fornecido (5V CC/1000mA).
- Uma bateria recarregável no interior da unidade do progenitor permite-lhe movimentar a unidade sem perder a ligação e a imagem da unidade do bebé. A bateria proporciona até 5 horas de funcionamento da unidade do progenitor. Recomendamos que carregue a bateria durante pelo menos 16 horas antes da primeira utilização, ou quando a unidade do progenitor indicar que a bateria tem um nível de carga reduzido.
- Pressione e mantenha pressionado o botão POWER (alimentação)  na parte superior da unidade do progenitor para a ligar.

NOTA

Quando as unidades do bebé e do progenitor estiverem ambas ligadas e dentro do alcance uma da outra, a unidade do progenitor deverá apresentar uma imagem a cores da câmara da unidade do bebé, mas se a divisão estiver escura, a imagem será apresentada a preto e branco, com a apresentação de um ícone , devido à iluminação de infravermelhos da unidade do bebé.

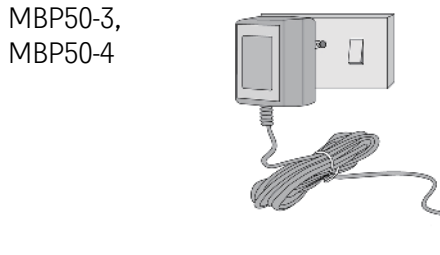
GYORSINDÍTÁSI ÚTMUTATÓ

EU HU

Az összes funkció részleteit és az utasításokat a Felhasználói útmutatóban találja (letölthető formátumban elérhető a www.motorolastore.com oldalon).

1. A digitális videó babamonitor üzembehelyezése

A. A babaegység tápegységének csatlakoztatása.



- Csatlakoztassa a tápegység kisméretű dugóját a babaegységhez a másik végét pedig a egy megfelelő konnektorba.
- Csak a csomagban található adaptert használja (5V DC/1000mA).
- Ellenőrizze, hogy a BE/KI kapcsoló „BE” állásban van.



FIGYELMEZTETÉS:

Fulladásveszély: A kisgyermekek MEGFULLADHATNAK a kábelektől. A vezetékek gyermekektől távol (több mint 1 méternyire) tartandók. Soha ne használjon hosszabbító kábelt váltakozófeszültségű (AC) adapterekhez. Kizárólag a mellékelt váltakozófeszültségű (AC) adaptert használja.

B. A szülőegység tápegységének csatlakoztatása.



- Csatlakoztassa a mikro USB dugót a babaegységhez a másik végét pedig a megfelelő konnektorba.
- Csak a csomagban található adaptert használja (5V DC/1000mA).
- A szülőegységben található újratölthető akkumulátornak köszönhetően az egység anélkül mozgatható, hogy a kapcsolat és a kép megszűnne a babaegységgel. Az akkumulátornak köszönhetően a szülőegység akár 5 órán keresztül is üzemelhet. Az első használat előtt vagy ha a szülőegység azt jelzi, hogy alacsony az akkumulátor töltöttsége ajánljuk, hogy legalább 16 órán keresztül töltsen.
- A bekapcsoláshoz nyomja meg és tartsa nyomva a szülőegység tetején található POWER gombot .

MEGJEGYZÉS

Amennyiben a baba- és a szülőegység is be van kapcsolva és hatótávolságon belül vannak, a szülőegységen megjelenik a babaegység színes képe, de ha sötét van a szobában a babaegység infravörös világítása miatt a kép fekete-fehéren jelenik meg a  ikonnal együtt.

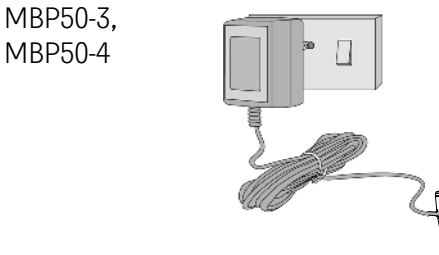
PŘÍRUČKA PRO RYCHLÉ POUŽITÍ

EU CZ

Vysvětlení všech funkcí a pokyny naleznete v Uživatelské příručce. (K dispozici ke stažení na www.motorolastore.com).

1. Nastavení vašeho dětského digitálního video monitoru

A. Připojení napájení k dětské jednotce.



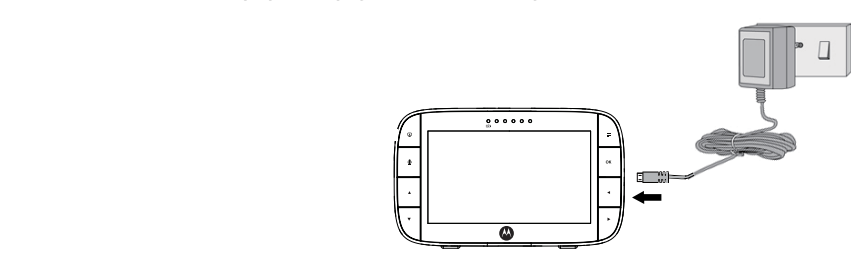
- Připojte malý konektor napájecího adaptéru k dětské jednotce a druhý konec do vhodné síťové zásuvky.
- Používejte pouze přiložený adaptér (5V DC/1000mA).
- Ujistěte se, že ZAP/VYP vypínač je v pozici „ZAPNOUT” .



VAROVÁNÍ:

Nebezpečí uškrcení: Dochází k případům UŠKRCENÍ dítěte v kabelu. Uchovávejte tento kabel mimo dosah dětí (více než 1 m). Nikdy nepoužívejte k AC adaptéru prodlužovací kabely. Používejte pouze dodané AC adaptéry.

A. Připojení napájení k rodičovské jednotce.



- Připojte mikro USB konektor napájecího adaptéru k rodičovské jednotce a druhý konec do vhodné síťové zásuvky.
- Používejte pouze přiložený adaptér (5V DC/1000mA).
- Dobíjecí baterie uvnitř rodičovské jednotky vám umožní pohybovat s jednotkou bez ztráty spojení a obrazu z dětské jednotky. Baterie vydrží až 5 hodin provozu rodičovské jednotky. Doporučujeme rodičovskou jednotku nabíjet před prvním použitím minimálně 16 hodin a nebo pokud jednotka indikuje, že je baterie vybitá.
- Stiskněte a přidržte ZAP/VYP tlačítko  na horní straně rodičovské jednotky pro její zapnutí.

UPOZORNĚNÍ

Pokud je jednotka pro dítě i rodičovské jednotky zapnutý a v dosahu, měla by rodičovská jednotka ukazovat barevný obraz z kamery na jednotce pro dítě. Pokud je však v místnosti tma, bude vzhledem k infračervenému osvětlení, jehož zdrojem je jednotka pro dítě, obraz černobílý a objeví se ikona .

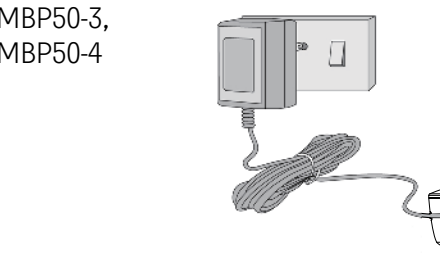
PRÍRUČKA RÝCHLEHO SPUSTENIA

EU SK

Kompletné vysvetlenie všetkých funkcií a úplné znenie pokynov nájdete v používateľskej príručke (k dispozícii na prevzatie na stránke www.motorolastore.com).

1. Nastavenie detského digitálneho videomonitora

A. Pripojenie napájacieho zdroja k detskej jednotke.



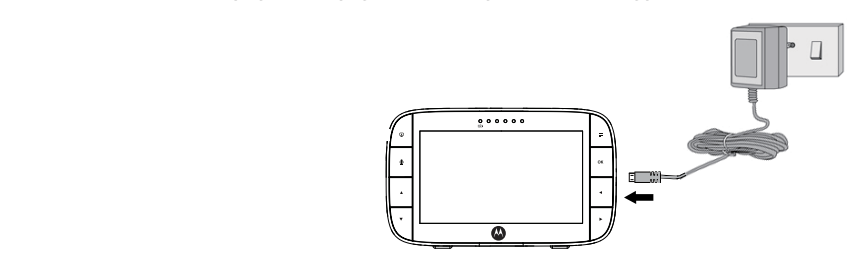
- Malú zástrčku napájacieho adaptéra pripojte k detskej jednotke a druhý koniec zapojte do vhodnej elektrickej zásuvky.
- Používajte výlučne priložený adaptér (5V DC/1000mA).
- Uistite sa, že vypínač je v polohe „ON“ (ZAP.).



VAROVANIE:

Nebezpečenstvo zaškrtienia: Deti sa ZAŠKRTILI na kábloch. Tento kábel uchovajte z dosahu detí (vo vzdialenosti väčšej ako 1 meter). Pri sieťových adaptéroch nikdy nepoužívajte predlžovacie káble. Použite len dodané sieťové adaptéry.

B. Pripojenie napájacieho zdroja k rodičovskej jednotke.



- Zástrčku mikro USB napájacieho adaptéra pripojte k rodičovskej jednotke a druhý koniec zapojte do vhodnej elektrickej zásuvky.
- Používajte výlučne priložený adaptér (5V DC/1000mA).
- Nabíjateľná batéria v rodičovskej jednotke umožňuje jej presun bez straty prepojenia a obrazu z detskej jednotky. Batéria umožňuje prevádzkovať rodičovskú jednotku po dobu maximálne 5 hodín. Pred prvým použitím rodičovskej jednotky alebo v prípade, že rodičovská jednotka naznačuje takmer vybitú batériu, ju odporúčame nabíjať minimálne 16 hodín.
- Rodičovskú jednotku zapnete stlačením a podržaním tlačidla NAPÁJANIA  na hornej strane rodičovskej jednotky.

POZNÁMKA

Keď sú detská a rodičovská jednotka zapnuté a v dosahu, rodičovská jednotka by mala zobrazíť farebný obraz z kamery detskej jednotky. Ak je miestnosť tmavá, z dôvodu infračerveného osvetlenia detskej jednotky bude obraz čiernobiely a zobrazí sa ikona .

2. Operação básica das teclas

Unidade do progenitor		
	Botão LIGADO/ DESLIGADO	Pressione e mantenha pressionado para ligar/desligar a unidade do progenitor.
	Botões PARA CIMA/ PARA BAIXO	Pressione para inclinar a câmara para cima ou para baixo. Pressione para ajustar as definições do menu.
	Botões PARA A ESQUERDA/PARA A DIREITA	Pressione para obter uma visão panorâmica da câmara para a esquerda ou para a direita. Pressione para aceder a diferentes opções do menu.
	Botão MENU	Pressione para abrir opções do menu ou para sair do menu.
	Botão OK	Pressione para confirmar uma selecção.
	Botão de VIDEO	Pressione para ligar/desligar o visor LCD.
	Botão de CONVERSAÇÃO	Pressione e mantenha pressionado para falar para o seu bebé.
	Botões de volume	Pressione -/+ para seleccionar o nível de volume da unidade do progenitor.
	Botão RESET (reposição)	Pressione e mantenha pressionado com um pequeno alfinete para repor as definições da unidade.
Unidade do bebé		
	Interruptor ON/OFF (ligado/desligado)	Deslize o interruptor de alimentação para a esquerda para ligar a unidade. Deslize o interruptor de alimentação para a direita para desligar a unidade.

3. Informacje ogólne

Jeśli produkt nie działa poprawnie, zapoznaj się z niniejszą Skróconą instrukcją uruchamiania lub Instrukcją użytkownika jednego z modeli wymienionych na stronie 1.

Dział Obsługi Klienta:
0221168640 w Polsce
adres e-mail: motorola-mbp@tdm.de

Ograniczona gwarancja na produkty i akcesoria („Gwarancja”)
Dziękujemy za zakup produktu marki Motorola wyprodukowanego na licencji przez Binatone Electronics International LTD („BINATONE”).

Co obejmuje gwarancja?
Z zastrzeżeniem podanych niżej wyłączeń firma BINATONE gwarantuje, że ten produkt marki Motorola („Produkt”) lub atestowane akcesorium („Akcesorium”) sprzedawane do stosowania z tym produktem są wolne od wad materiałowych i wykonawczych w przypadku normalnego użytkowania w okresie podanym poniżej. Niniejsza gwarancja jest gwarancją wyłączną i nie podlega przeniesieniom.

NINIEJSZA GWARANCJA NADAJE KONSUMENTOWI OKREŚLONE PRAWA; KONSUMENTOWI MOGA PRZYSŁUGIWAĆ INNE PRAWA W ZALEŻNOŚCI OD STANU, OKRĘGU LUB KRAJU. W PRZYPADKU KONSUMENTÓW OBJĘTYCH PRZEPISAMI LUB ROZPORZĄDZENIAMI O OCHRONIE KONSUMENTÓW W KRAJU ZAKUPU LUB, JEŚLI JEST INNY, KRAJU ZAMIESZKANIA KORZYŚCI WYNIKAJĄCE Z NINIEJSZEJ OGRANICZONEJ GWARANCJI STANOWIĄ DODATEK DO WSZYSTKICH PRAW I POSTANOWIEŃ ZAWARTYCH W TEGO RODZAJU PRZEPISACH LUB ROZPORZĄDZENIACH O OCHRONIE KONSUMENTÓW. ABY UZYSKAĆ WIĘCEJ INFORMACJI NA TEMAT SWOICH PRAW, NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z PRZEPISAMI OBOWIĄZUJĄCYMI W DANYM KRAJU, OKRĘGU LUB STANIE.

2. A gombok alapvető műveletei

Szülőegység		
	BE / KI gomb	Nyomja meg és tartsa lenyomva a szülői egység be/ kikapcsolásához.
	FŐL/LE gomb	Nyomja meg a kamera felfelé vagy lefelé történő dőrtéséhez.
	JOBB/BAL gomb	Nyomja meg a kamera jobbra vagy balra történő fogatásához.
	MENÜ gomb	Nyomja meg a menü opcióinak eléréséhez.
	OK gomb	Nyomja meg a menü opcióinak megnyitására vagy a menüből való kilépéshez.
	VIDEO gomb	Nyomja meg a LCD képernyő be/kikapcsolásához.
	BESZÉD gomb	Nyomja meg és tartsa lenyomva, ha beszélni szeretne a gyermekével.
	Hangerő gomb	Nyomja meg a -/+ gombot a szülő egység hangerejének kiválasztásához.
	RESET gomb	Nyomja meg és tartsa nyomva az apró tűt, hogy visszaállítsa az egységet.
Babaegység		
	BE / KI kapcsoló	Az egység bekapcsolásához csúsztassa balra a bekapcsolás gombot. Az egység kikapcsolásához csúsztassa jobbra a bekapcsolás gombot.

3. Általános információk

Ha a termék nem működik megfelelően, olvassa el ezt a Rövid használati útmutatót vagy az 1. oldalon felsorolt típusok valamelyikéhez tartozó Felhasználói útmutatót.

Ügyfélszolgálat elérhetősége:
+491805 938 802 Magyarországon
E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Fogyasztói termékek és kiegészítők korlátozott jótállása („Jótállás”)
Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a Motorola védjegygel ellátott, a Binatone Electronics International LTD („BINATONE”) által szabadalmi engedély alapján gyártott terméket.

Mire vonatkozik ez a jótállás?
Az alábbi kizárásokat figyelembe véve, a BINATONE garantálja, hogy ez a Motorola védjegygel ellátott termék, („Termék”) vagy a termékkel együtt eladott tanúsított kiegészítő („Kiegészítő”), rendes fogyasztói használat esetén az alább ismertetett időszak érvényessége alatt az anyag- és szerelési hibáktól mentes. Ez a Jótállás kizárólag az Ön rendelkezésére álló jótállás, át nem ruházható. EZ A GARANCIA KÜLÖNLEGES JOGGOKKAL RUHÁZZA ÖNT FEL, ILLETVE LEHETNEK MÁS, ÁLLAMONKÉNT, TARTOMÁNYONKÉNT VAGY ORSZÁGONKÉNT ELTÉRŐ JOGAI. AZ ÁBBAN AZ ORSZÁGÁBAN, AHOL A VÁSÁRLÁS TÖRTÉNT, VAGY HA ELTÉR, A LAKÓHELY SZERINTI ORSZÁGZSBN FOGYASZTÓVÉDELMI TÖRVÉNYEK VAGY SZABÁLYOZÁSOK ÁLTAL VÉDETT FOGYASZTÓK ESETÉBEN A JELEN KORLÁTOZOTT GARANCIÁBAN TÁRGYALT ELŐNYÖK EZEN FOGYASZTÓVÉDELMI TÖRVÉNYEKBE ÉS SZABÁLYOZÁSOKBAN MEGFOGALMAZOTT JOGOKON ÉS JOGORVOSLATOKON KÍVÜL ÉRTENDŐK. JOGAINK TELJES MEGÉRTÉSE ÉRDEKÉBEN OLVASSA EL ORSZÁGÁNAK, TARTOMÁNYÁNAK VAGY ÁLLAMÁNAK JOGSZABÁLYAIT.

2. Základní funkce tlačítek

Rodičovská jednotka		
	Tlačítko ZAP/VYP	Stisknutím a podržením tlačítka ZAPNETE/VYPNETE rodičovskou jednotku.
	Tlačítko NAHORU/ DOLŮ	Stisknutím tlačítka nakloníte kameru nahoru nebo dolů. Stiskněte tlačítko pro úpravu nastavení v menu.
	Tlačítko DOLEVA/ DOPRAVA	Stisknutím tlačítka posunete kameru doleva nebo doprava. Stisknutím otevřete další možnosti menu.
	Tlačítko MENU	Stisknutím tlačítka otevřete možnosti menu nebo menu opustíte.
	Tlačítko OK	Stisknutím potvrdíte výběr.
	Tlačítko VIDEO	Stisknutím zapnete či vypnete LCD obrazovku.
	Tlačítko MLUVIT	Stisknutím a podržením tlačítka můžete na dítě mluvit.
	Tlačítka hlasitosti	Stisknutím -/+ vyberete úroveň hlasitosti na rodičovské jednotce.
	Tlačítko RESET	Stiskněte a podržte malou jehlu k resetování jednotky.
Dětská jednotka		
	Vypínač ZAP/VYP	Posunutím vypínače doleva jednotku zapnete. Posunutím vypínače doprava jednotku vypnete.

3. Obecné informace

Pokud produkt nefunguje správně, přečtěte si tento návod k rychlému spuštění nebo uživatelskou příručku k některému z modelů uvedených na straně 1.

Kontaktujte náš zákaznický servis:
+491805 938 802, mluvíme česky
E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Omezená záruka na spotřebitelské produkty a příslušenství („Záruka”)
Děkujeme, že jste si zakoupili tento výrobek se značkou Motorola vyrobený na základě licence společnosti Binatone Electronics International Ltd („BINATONE”).

Na co se tato záruka vztahuje?
Kromě výjimek uvedených níže společnost BINATONE zaručuje, že tento výrobek značky Motorola („výrobek”) nebo certifikované příslušenství („příslušenství”), prodávané k použití s tímto výrobkem, je vyrobeno bez vad materiálu a zpracování při normálním používání po níže uvedenou dobu. Tato záruka je vaše výlučná záruka a není přenositelná.

TATO ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE KONKRÉTNÍ PRÁVA A MŮŽETE MÍT I DALŠÍ PRÁVA, KTERÁ SE LÍŠÍ PODLE STÁTU, PROVINCE NEBO ZEMĚ. U SPOTŘEBITELŮ, NA KTERÉ SE VZTAHUJÍ ZÁKONY NEBO PŘEDPISY O OCHRANĚ SPOTŘEBITELŮ VE SVĚ ZEMI NÁKUPU NEBO PŘÍPADNĚ V ZEMI POBYTU, POKUD SE LÍŠÍ, JSOU PŘÍNOŠY UDĚLOVANÉ TOUTO OMEZENOU ZÁRUKOU DODATEK KE VŠEM PRÁVŮM A OCHRANÁM, KTERÉ JIM PLYNOU Z TĚCHTO ZÁKONŮ A PŘEDPISŮ PRO OCHRANU SPOTŘEBITELŮ. PLNĚ ZNĚNÍ SVÝCH PRÁV BYSTE SE MĚLI SEZNÁMIT SE ZÁKONY SVĚ ZEMĚ, PROVINCE NEBO STÁTU.

2. Základná obsluha tlačidiel

Rodičovská jednotka		
	Vypínač	Stlačením a podržaním rodičovskú jednotku VYPNETE/ZAPNETE.
	Tlačidlo NAHOR/ NADOL	Stlačením vyvoláte náklon kamery nahor alebo nadol. Stlačením meníte nastavenia v ponuke.
	Tlačidlo VLAVO/ VPRAVO	Stlačením posúvate kameru doľava alebo doprava. Stlačením prejdete na dostupné možnosti ponuky.
	Tlačidlo ponuky	Stlačením otvoríte možnosti ponuky alebo zavriete ponuku.
	OK tlačidlo OK	Stlačením potvrdíte výber.
	Tlačidlo VIDEO	Stlačením ZAPNETE/VYPNETE LCD obrazovku.
	Tlačidlo TALK (Konverzácia)	Ak sa chcete pripojiť dieťaťu, stlačte a podržte.
	Tlačidlá ovládania hlasitosti	Stlačením -/+ vyberiete úroveň hlasitosti rodičovskej jednotky.
	Tlačidlo RESET (Vynulovanie)	Stlačením a podržaním pomocou malej ihly vynulujete jednotku.
Detská jednotka		
	Vypínač	Posunutím spínača napájania doľava zapnete jednotku. Posunutím spínača napájania doprava vypnete jednotku.

3. Všeobecné informácie

Ak výrobok nefunguje správne, prečítajte si túto príručku so stručným návodom alebo používateľskú príručku k niektorému z modelov uvedených na strane 1.

Kontaktujte služby zákazníkom:
+491805 938 803 na Slovensku
E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Obmedzená záruka na spotrebiteľské produkty a príslušenstvo („Záruka”)
Ďakujeme vám za zakúpenie produktu značky Motorola vyrobeného na základe licencie od spoločnosti Binatone Electronics International Ltd („BINATONE”).

Na čo sa vzťahuje táto Záruka?
S ohľadom na nižšie uvedené výnimky spoločnosť BINATONE garantuje, že tento produkt značky Motorola („Produkt”) alebo certifikované príslušenstvo („Príslušenstvo”) predávané na použitie v kombinácii s týmto produktom, nebude obsahovať žiadne nedostatky, pokiaľ ide o materiály a dielenské vyhotovenie, pri bežnom spotrebiteľskom používaní počas nižšie vytyčenej lehoty. Táto Záruka je vaša výhradnou zárukou a nie je prevoditeľná na iné osoby.

TÁTO ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE ŠPECIFICKÉ ZÁKONNÉ PRÁVA. MÔŽETE MAŤ AJ INÉ PRÁVA, KTORÉ SA ODUŠŤUJÚ V ZÁVISLOSTI OD ŠTÁTU, PROVINCE ALEBO KRAJINY. PRI ZÁKAZNÍKOVH, NA KTORÝCH SA VZŤAHUJÚ ZÁKONY NA OCHRANU SPOTREBITEĽOV ALEBO NARIADENIA V ICH KRAJINE ZAKÚPENIA, PRÍPADNE, AK SA ODUŠŤUJÚ, V KRAJINE ICH TRVALÉHO BYDLISKA, PREDSTAVUJÚ VÝHODY UDELENÉ V TEJTO OBMEDZENEJ ZÁRUKE LEN DOPLNENIE VŠETKYCH PRÁV A OPRAVNÝCH PROSTRIEDKOV, KTORÉ TAKÉTO ZÁKONY NA OCHRANU SPOTREBITEĽA A NARIADENIA SPROSTREDKŮVAJÚ. ZA ÚČELOM KOMPLETNÉHO POCHOPIENIA SVOJICH PRÁV BY STE MALI KONZULTOVAŤ ZÁKONY PLATNÉ VO VAŠEJ KRAJINE, PROVINCIÍ ALEBO V ŠTÁTE.

Na koho sa vzťahuje krytie?
Táto Záruka sa vzťahuje len na prvého spotrebiteľa, ktorý produkt zakúpil, a nie je prevoditeľná.

Kogo dotyczy gwarancja?

Gwarancja dotyczy tylko pierwszego nabywcy i nie podlega przeniesieniom.

Zobowiązania firmy BINATONE?

Firma BINATONE lub jej autoryzowany dystrybutor nieodpłatnie naprawi lub wymieni Produkty i Akcesoria nie spełniające parametrów określonych w Gwarancji wedle własnego uznania oraz w rozsądnym terminie. Firma może użyć funkcjonalnie równoważnych zregenerowanych/naprawionych/używanych lub nowych Produktów, Akcesoriów lub części.

Pozostałe ograniczenia?

WSZYSTKIE DOMNIEMANE GWARANCJE, W TYM MIĘDZY INNYMI DOMNIEMANA GWARANCJA POKUPNOŚCI I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU OBOWIĄZUJĄ WYŁĄCZNIE W OKRESIE OBOWIĄZYWANIA NINIEJSZEJ OGRANICZONEJ GWARANCJI. NAPRAWY LUB WYMIANY OFEROWANE W RAMACH TEJ OGRANICZONEJ GWARANCJI SĄ JEDYNĄ FORMĄ REKOMPENSATY DLA KLIENTA I ZASTĘPUJĄ WSZYSTKIE INNE GWARANCJE WYRAŻONE WPROST LUB DOMNIEMANE. FIRMY MOTOROLA I BINATONE NIE PONOSZA ODPOWIEDZIALNOŚCI UMOWNEJ ANI DELIKTOWEJ (TAKŻE ZA PRZYPADKI ZANIEDBANIA) ZA SZKODY, KTÓRYCH WARTOŚĆ PRZEKRACZA CENĘ ZAKUPU PRODUKTU LUB AKCESORIUM ORAZ ZA WSZELKIE SZKODY POŚREDNIE, PRZYPADKOWE, SZCZEGÓLNE LUB WYNIKOWE, UTRATĘ PRZYCHODU LUB ZYSKU, UTRATĘ MOŻLIWOŚCI PROWADZENIA DZIAŁALNOŚCI LUB INFORMACJI, ANI ZA INNE SZKODY FINANSOWE SPOWODOWANE UŻYCIEM PRODUKTÓW I AKCESORIÓW LUB BRAKIEM MOŻLIWOŚCI ICH UŻYWANIA W CAŁYM ZAKRESIE, W JAKIM ZGODNIE Z PRAWEM MOŻNA ZRZEC SIĘ TAKIEJ ODPOWIEDZIALNOŚCI.

W niektórych jurysdykcjach niemożliwe jest ograniczenie lub wykluczenie odpowiedzialności za szkody przypadkowe lub wynikowe ani ograniczenie okresu obowiązywania gwarancji dorozumianej, zatem powyższe ograniczenia i wykluczenia mogą nie dotyczyć Państwa. Niniejsza gwarancja udziela użytkownikowi konkretnych praw, jednak może on posiadać także inne prawa, zależnie od lokalizacji.

Produkty objęte gwarancją	Czas trwania ochrony gwarancyjnej
Produkty powszechnego użytku	Dwa (2) lata od daty zakupu produktu przez pierwszego użytkownika.
Akcesoria do produktów powszechnego użytku	Dziewięćdziesiąt (90) dni od daty zakupu akcesoriów przez pierwszego użytkownika.
Produkty powszechnego użytku i akcesoria, które podlegają naprawie lub wymianie	Czas pozostały do upływu oryginalnej gwarancji lub dziewięćdziesiąt (90) dni od daty zwrotu produktu klientowi, zależnie który okres jest dłuższy.

Wykluczenia

Standardowe zużycie. Ochroną gwarancyjną nie są objęte: okresowa konserwacja, naprawa i wymiana części związane z normalnym zużyciem produktu.

Baterie. Gwarancja obejmuje wyłącznie te baterie, których pojemność po pełnym naładowaniu jest niższa niż 80% pojemności nominalnej, oraz baterie, które przeciekają.

Nieprawidłowe użycie. Uszkodzenia i usterki wynikające z: (a) niewłaściwej obsługi, przechowywania, użycia, wypadku lub zaniedbania, jak uszkodzenia fizyczne (pęknięcia, zarysowania) powierzchni produktu wynikające z jego niewłaściwego użytkowania (b) styczności z cieczami, wodą, deszczem, nadmierną wilgotnością lub oparami, piaskiem, brudem itp., nadmiernym ciepłem lub żywnością (c) stosowania produktów i akcesoriów do użytku komercyjnego lub używanie ich w niewłaściwych warunkach albo użytkowania niezgodnie z instrukcją oraz (d) innych działań niespowodowanych przez firmy MOTOROLA ani BINATONE nie są objęte gwarancją.

Stosowanie produktów i akcesoriów nieopatrzonych marką Motorola. Uszkodzenia i usterki wynikające ze stosowania produktów i akcesoriów innych niż opatrzone marką Motorola lub atestowane, a także stosowania innych urządzeń peryferyjnych nie są objęte ochroną gwarancyjną.

Nieuprawnione serwisowanie i modyfikacje. Usterki lub uszkodzenia wynikające z czynności serwisowych, testów, regulacji, instalacji, konserwacji, zmian lub modyfikacji prowadzonych przez podmioty inne niż MOTOROLA, BINATONE lub ich autoryzowane centra serwisowe są wyłączone z zakresu gwarancji.

Produkty modyfikowane. Produkty i akcesoria, których (a) numery seryjne i oznaczenia dat zostały usunięte, zmienione lub uszkodzone; (b) plomby zostały uszkodzone lub noszą ślady manipulacji; (c) numery seryjne nie pasują do siebie lub (d) obudowy albo części nie są marki Motorola lub są niezgodne, są wyłączone z ochrony gwarancyjnej.

Usługi komunikacyjne. Uszkodzenia, usterki lub awarie produktów i akcesoriów spowodowane działaniem usług komunikacyjnych, z których korzysta użytkownik, nie są objęte ochroną gwarancyjną.

Gdzie szukać informacji na temat ochrony gwarancyjnej i innych?

W celu zamówienia serwisu lub uzyskania informacji proszę dzwonić na numer:

0221168640 w Polsce

adres e-mail: motorola-mbp@tdm.de

Uzyskają Państwo informacje, w jaki sposób przesłać produkty i akcesoria na własny koszt i nzyko do autoryzowanego centrum serwisowego BINATONE. Aby zamówić usługę serwisową, należy przesłać:(a) produkt lub akcesorium; (b) oryginalny dowód zakupu (paragon), z podaniem miejsca i daty zakupu oraz nazwy sprzedawcy; (c) jeśli w opakowaniu znajdowała się karta gwarancyjna — wypełnioną kartę gwarancyjną z podaniem numeru seryjnego produktu; (d) pisemny opis problemu oraz, przede wszystkim; (e) swój adres i numer telefonu.

Powyższe warunki stanowią całość umowy gwarancyjnej zawieranej między użytkownikiem a firmą BINATONE, dotyczącej zakupionych produktów lub akcesoriów i zastępują wszystkie wcześniejsze umowy i oświadczenia, w tym oświadczenia składane w publikacjach i materiałach promocyjnych wydawanych przez firmę BINATONE oraz oświadczenia pracowników i przedstawicieli firmy BINATONE składane w odniesieniu do wspomnianego zakupu.

Utylizacja urządzenia (ochrona środowiska)

Po zakończeniu użytkowania produktu nie wolno wyrzucać go z innymi odpadami domowymi. Należy przekazać produkt do punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Informuje o tym symbol umieszczony na produkcie, w instrukcji obsługi i/lub na opakowaniu.

Niektóre materiały, z których wykonany jest produkt, można ponownie wykorzystać, jeśli produkt zostanie przekazany do punktu zbiórki. Ponownie wykorzystanie części lub surowców ze zużytych produktów istotnie przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

Więcej informacji na temat punktów zbiórki w okolicy można uzyskać u miejscowych władz. Baterie akumulatorowe należy utylizować w sposób przyjazny dla środowiska, zgodnie z lokalnymi przepisami.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI CE

Niniejszy produkt jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i innymi odpowiednimi postanowieniami dyrektywy 1999/5/WE w sprawie urządzeń radiowych i końcowych urządzeń telekomunikacyjnych.

Pobierz Instrukcję użytkownika ze strony internetowej: www.motorolastore.com



Produkcja, dystrybucja i sprzedaż przez Binatone Electronics International LTD., oficjalnej licencjodawcy produktu. MOTOROLA oraz stylizowane Logo M są zarejestrowanymi znakami towarowymi Motorola Trademark Holdings, LLC. i są używane w ramach licencji. Wszystkie inne użyte znaki są własnością odpowiednich firm. © 2016 Motorola Mobility LLC. Wszelkie prawa zastrzeżone.

Wydrukowano w Chinach
PL EU Version 1.0

Kire vonatkozik?

A Jótállás csak az első fogyasztóra vonatkozik, át nem ruházható.

Mit tesz majd a BINATONE?

A BINATONE vagy a BINATONE felhatalmazott forgalmazója, amennyiben lehetősége van rá, kereskedelmileg elfogadható időn belül térítés mentes megjavítja vagy kicseréli azon Termékeket vagy Kiegészítőket, melyek nem felelnek meg jelen Jótállásnak. Ehhez a BINATONE használhat feljuttított/ megjavított/használt és új Termékeket, Kiegészítőket vagy részeket.

Milyen egyéb korlátozások érvényesek?

BÁRMELY KÖZVETLEN VAGY KÖZVETETT JÓTÁLLÁS KORLÁTOZÁS NÉLKÜL IDEÉRTVE AZ ELADHATÓSÁGOT, AZ ADOTT CÉLRA VALÓ ALKALMASSÁGOT, JELEN KORLÁTOZOTT JÓTÁLLÁS IDEJÉRE SZÓL, EGYÉBKÉNT A JELEN GARANCIA KERETÉBEN ELVÉGZETT JAVÍTÁSOK VAGY CSERÉK JELENTIK A FOGYASZTÓ EGYEDÜL JOGORVOSLATÁT, TOVÁBBÁ JELEN JÓTÁLLÁS KIZÁRÓLAGOSNAK TEKINTENDŐ, MELY HELYETTESÍT BÁRMELY KIFEJEZETT, ILLETVE HALLGATÓLAGOS GARANCIÁT. A MOTOROLA VAGY A BINATONE A JOGSZABÁLYOK ÁLTAL MEGEGEDETT LEGTELJESEBB MÉRTEKBEN ELUTASÍT MINDEN FELELŐSSÉGET, BÁRMELY AKÁR SZERZŐDÉSBE NEM FOGALT VAGY MÁSBÓL (TÖBBEK KÖZÖTT HANYAGSÁGBÓL) FAKADÓ VÉLETLENSZERŰ, KÖZVETETT, KÖVETKEZETES VAGY KÖLÖNLEGES JELLEGŰ KÁRÉRT, BELEÉRTVE A BEVÉTEL- VAGY PROFITKIESÉST, ÜZLET ELVESZTÉSÉT, ADATVESZTÉST VAGY EGYÉB PÉNZÜGYI VESZTESÉGET, MELY A TERMÉK VAGY KIEGÉSZÍTŐ HASZNÁLTÁVA VAGY AZ ARRA VALÓ KÉPTELENSÉGGEL KAPCSOLATBAN, VAGY ÁBBÓL FAKADÓAN MERÜLT FEL.

Egyes törvényi környezetek nem engedélyezik az esetleges vagy következményes károk kizárását, illetve a hallgatóságos jótállás hosszának korlátozását, ezért lehet, hogy a fenti kizárások nem érvényesek Önre. Jelen jótállás meghatározott jogokat biztosít Önnek, ezenkívül a különböző törvénykezésektől függően egyéb jogokkal is felruházható Ön.

Értített termékek	A Jótállás időtartama
Fogyasztói termékek	Az első fogyasztó által történt eredeti vásárlás dátumától számított két (2) év .
Fogyasztói kiegészítők	Az első fogyasztó által történt eredeti vásárlás dátumától számított kilencven (90) nap .
Javított vagy cserélt fogyasztói termékek és kiegészítők	A fogyasztónak történő visszaszolgáltatástól számítva az alábbi opciók közül a hosszabb az eredeti jótállásból fennmaradó idő vagy kilencven (90) nap .

Kizárások

Normál elhasználódás és kopás. A normál elhasználódás és kopás okozta rendszeres karbantartásra és alkatrészek javítására és cseréjére nem vonatkozik a Jótállás.

Akkumulátorok. A Jótállás csak olyan akkumulátorokra vonatkozik, melyeknek teljes töltése teljes feltöltés esetén nem haladja meg a 80%-ot, illetve amelyek szivárognak.

helytelen & nem rendeltetésszerű használat. Az alábbi okokból fakadó hibákra és sérülésekre nem vonatkozik a jótállás: (a) helytelen tárolás, helytelen használat vagy rongálás, baleset vagy hanyagság, pl. fizikai sérülés (repedések, karcolások stb.) a termék felületén, amely a helytelen használatból ered, (b) vízzel, rendkívül magas páratartalommal, homokkal, piszokkal vagy hasonlókkal való érintkezés, rendkívül magas hőmérséklet, vagy élelmiszer (c) a Termékek vagy Kiegészítőinek kereskedelmi célra történő használat, vagy a Termék vagy Kiegészítőinek kitétele rendellenes használatnak vagy körülményeknek, vagy (d) egyéb, nem a MOTOROLA vagy BINATONE hibájából bekövetkező cselekmény.

A Motorola védjeggyel el nem látott Termékek vagy Kiegészítők használata. A Jótállás nem vonatkozik a Motorola védjeggyel el nem ellátott vagy nem hitelesített Termékek, Kiegészítők vagy egyéb perifériák használatá miatt előforduló hibákra vagy károkra.

Engedély nélküli szervizelés vagy módosítás. A Jótállás nem vonatkozik azokra a hibákra vagy károkra, melyek a nem a MOTOROLA, a BINATONE vagy azok felhatalmazott szervizközpontjai által végzett szervizelésből, tesztelésből, igazításból, telepítésből, karbantartásból, változtatásból vagy módosításból fakadnak.

Módosított Termékek. A Jótállás nem vonatkozik azokra a Termékekre és Kiegészítőkre, (a) melyeknek sorozatszámát vagy dátum címekéjét eltávolították, módosították vagy letörölték; (b) sérültek a tömítések, vagy felismerhető rajtuk az illetéktelen beavatkozás, (c) nem megfelelő a sorozatszámuk, (d) vagy nem megfelelő vagy nem MOTOROLA márkájú a házuk vagy annak részei.

Kommunikációs szolgáltatások. A Jótállás nem vonatkozik a Termékek vagy Kiegészítők azon káira,ra, hibáira és elégtelenségeire, melyek kommunikációs szolgáltatóknál előfordított, vagy a Termékekkel vagy Kiegészítőkkal használt szolgáltatás miatt következnek be.

A Jótállási szolgáltatás és egyéb információk igénybevételének módja
Szervizelésért és információkért Európában kérjük, hívja az alábbi telefonszámot: **+491805 938 802 Magyarországon**

E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Itt információval szolgálunk arról, hogyan tudja saját költségére és kockázatára a BINATONE egyik felhatalmazott javítóközpontjába küldeni a Termékeket vagy Kiegészítőket. A szolgáltatás igénybevételéhez be kell küldeni: (a) a Terméket vagy Kiegészítőt; (b) a Termék vásárlásra vonatkozó igazolást (számla), amelyen szerepel az eladó neve és címe, a vásárlás dátuma és időpontja; (c) amennyiben a csomagolás tartalmazott jótállási jegyet, a kitöltött jótállási jegyet, melyen szerepel a Termék sorozatszám; (d) a probléma leírását; és legfőképpen (e) az Ön címét és telefonszámát.

Jelen használati feltételek az Ön és a BINATONE között az Ön által vásárolt Termékekkel vagy Kiegészítőkkal kapcsolatban létrejött jótállási megállapodás teljes egészét képezik, és hatályaltanítanak minden korábbi megállapodást vagy nyilatkozatot, beleértve a BINATONE által kiadott bármely írásos kiadványt vagy promóciós anyagot, vagy a BINATONE bármely ügynöke vagy alkalmazottja által tett nyilatkozatot, melyet az említett vásárlással kapcsolatban tehetett.

Hulladékkezelés (környezetvédelem)

Ez a szimbólum a készüléken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket az élettartama végen tilos háztartási hulladékként kezelni. Kérjük, hogy a készüléket elektromos és elektronikai hulladékk gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A termékem, a használati útmutatóban és/vagy a dobozon levő szimbólum ezt jelzi.

A felelősségre vált termék helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészségés károsodását. A használt termékek egyes részeitek vagy nyersanyagának újrahasznosítása a természet erőforrások megőrzését segíti.

A lakóhelyéhez közeli gyűjtőpontokkal kapcsolatos információkért forduljon a helyi hatóságokhoz. Az akkumulátorokat, illetve elemeket környezetkímélő módon, a helyi előírásokat betartva ártalmatlansítsa.

CE NYILATKOZAT

A termék megfelel az 1999/5/EK R&TTE irányvely alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó előírásainak.

Felhasználói útmutató letöltése a webhelyről: www.motorolastore.com



A termék a Binatone Electronics International LTD, a termék hivatalos licenztulajdonosa gyártja, forgalmazza vagy értékesíti. A MOTOROLA és a Stylized M Logo a Motorola Trademark Holdings, LLC védjegye vagy bejegyzett védjegye, használatá engedélyhez kötött. Minden más védjegyet az adott tulajdonosokhoz tartozik. © 2016 Motorola Mobility LLC. Minden jog fenntartva.

Kínában nyomtatva
HU EU Version 1.0

Na koho se vztahuje?

Tato záruka se vztahuje pouze na prvního spotřebitele a je nepřenosná.

Co společnost BINATONE udělá?

Společnost BINATONE nebo její autorizovaný distributor, na základě vlastního uvážení a v obchodně přiměřené době, bezplatně opraví nebo vymění jakýkoli výrobek nebo příslušenství, které nesplňuje podmínky této záruky. Můžeme použít funkčně srovnatelné repasované/renovované/bazarové nebo nové výrobky, příslušenství či díly.

Jaká další omezení existují?

JAKÉKOLI DOMNĚLÉ ZÁRUKY, ZEJMÉNA DOMĚLÉ ZÁRUKY PRODEJNOSTI A VHODNOSTI PRO KONKRÉTNÍ ÚČEL, SE OMEZUJÍ NA TRVÁNÍ TĚTO OMEZENÉ ZÁRUKY, JINAK JE VÝHRADNÍ NÁHRADOU ZÁKAZNÍKOVÍ OPRAVA NEBO VÝMĚNA POSKYTOVANÉ PODLE TĚTO VÝSLOVNĚ OMEZENÉ ZÁRUKY A POSKYTUJE SE VÝMĚNOU ZA VŠECHNY OSTATNÍ ZÁRUKY, VÝSLOVNĚ NEBO DOMNĚLĚ. SPOLEČNOST MOTOROLA ANI SPOLEČNOST BINATONE NEPONESOU V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ ODPOVĚDNOST, SMLUVNÍ ANI OBČANSKOPRÁVNÍ (VČETNĚ NEDOBALOSTI), ZA ŠKODY PŘESAHUJÍCÍ KUPNÍ CENU VÝROBKU NEBO PŘÍSLUŠENSTVÍ, ANI ZA ŽÁDNOU NEPŘÍMOU, NÁHODNOU, ZVLÁŠTNÍ NEBO NÁSLEDNOU ŠKODU JAKÉHOKOLI DRUHU, ANI ZA ZTRÁTU VÝNOSŮ NEBO ZISKŮ, ZTRÁTU OBCHODŮ, INFORMACÍ NEBO JINOU FINANČNÍ ZTRÁTU VZNIKLOU Z MOŽNOSTI NEBO NEMOŽNOSTI POUŽÍVAT VÝROBKÝ NEBO PŘÍSLUŠENSTVÍ NEBO V SOUVISLOSTI S NIMI, A TO V PLNÉM ROZSAHU, V JAKÉM MŮŽE BÝT NÁHRADA ŠKODY ODMÍTNUTA PODLE ZÁKONA.

Některé jurisdikce nepovolují omezení nebo vyloučení náhodných nebo následných škod ani omezení délky nepřímé záruky, takže výše uvedené omezení nebo výjimky se na vás nemusí vztahovat. Tato záruka vám poskytuje určitá zákonná práva. Můžete však mít také jiná práva, která se v jednotlivých jurisdikcích liší.

Výrobky, na které se záruka vztahuje	Délka platnosti záruky
Spotřební výrobky	Dva (2) roky od data původního zakoupení výrobku prvním spotřebitelem výrobku.
Spotřební příslušenství	Devadesát (90) dní od data původního zakoupení prvním spotřebitelem (kupujícím) produktu.
Spotřební produkty a příslušenství po opravě nebo výměně	Zbývající doba trvání původní záruky nebo devadesát (90) dní od data vrácení spotřebiteli podle toho, která doba je delší.

Výjimky

Běžné opotřebení. Pravidelná údržba, oprava a výměna dílů z důvodu běžného opotřebení je ze záruky vyloučena.

Baterie. Tato záruka se vztahuje pouze na baterie, jejichž kapacita při plném nabití klesla pod 80 % jejich jmenovité kapacity, a baterie, které tečú.

Nesprávné používání. Vady nebo škody způsobené: (a) nesprávným provozem, skladováním, nesprávným používáním, v důsledku nehody nebo nedbalosti, jako například fyzické poškození (praskliny, škrábance atd.) povrchu výrobku v důsledku nesprávného používání; (b) vystavením kapalinám, vodě, dešti, nadměrné vlhkosti nebo odpařování, písku, nečistotám, nadměrně vysokým teplotám či potravínám; (c) používáním výrobků nebo příslušenství pro komerční účely nebo vystavení výrobků či příslušenství abnormálnímu používání či podmínkám nebo (d) jinými vlivy, které nemůže společnost MOTOROLA ani BINATONE ovládat, jsou ze záruky vyloučeny.

Používání výrobků a příslušenství jiných značek než Motorola. Vady nebo škody, způsobené používáním výrobků nebo příslušenství či jiných periferních zařízení jiných značek než Motorola nebo certifikovaných jinými společnostmi, jsou ze záruky vyloučeny.

Neautorizovaný servis nebo úprava. Na vady nebo poškození způsobené obsluhou, testováním, seřizováním, instalací, údržbou, úpravou či změnou, než provedla jiná osoba než MOTOROLA, BINATONE či oprávněná servisní střediska, se záruka nevztahuje.

Upravené výrobky. Výrobky nebo příslušenství (a) se sériovými čísly nebo datovými štítky, které byly odstraněny, upraveny nebo vymazány; (b) s poškozenými plombyami nebo vykazujícími narušení; (c) s neousohlašícími sériovými čísly nebo (d) s nevychývajícími pouzdry či díly nebo pouzdry či díly jiných značek než Motorola jsou ze záruky vyloučeny.

Komunikační služby. Vady, škody nebo selhání výrobků či příslušenství v důsledku komunikačních služeb nebo signálů, které si můžete předplatit nebo využívat, jsou ze záruky vyloučeny.

Jak získat záruční servis nebo další informace?

Chcete-li získat záruční servis nebo informace, zavolejte na níže uvedené telefonní číslo:

+491805 938 802, mluvíme česky

E-mail: motorola-mbp@tdm.de

Zde získáte pokyny k zaslání výrobků nebo příslušenství na vlastní náklady a riziko do autorizovaného servisního střediska společnosti BINATONE. Chcete-li získat servis, je třeba zaslat: (a) výrobek a příslušenství; (b) původní doklad o nákupu (strženku) s uvedeným datem a místem prodeje a informace o prodeji výrobku; (c) pokud byl záruční list součástí balení, pak také vyplněný záruční list se sériovým číslem výrobku; (d) písemný popis problému a především (e) vaši adresu a telefonní číslo. Tyto podmínky ustanovují úplnou dohodu o záruce mezi vámi a společností BINATONE na vámi zakoupené výrobky nebo příslušenství a nahrazují jakékoli předchozí dohody nebo prohlášení, včetně prohlášení učiněných v jakýchkoli publikacích či propagačních materiálech vydaných společností BINATONE a prohlášení, učiněných kterýmkoli agentem nebo zaměstnancem společnosti BINATONE, která mohla být v souvislosti s daným nákupem učiněna.

Likvidace zařízení (životní prostředí)

Na konci životnosti výrobku byste jej neměli likvidovat s běžným domácím odpadem. Odevzdejte výrobek na sběrné místo k recyklaci elektrických a elektronických zařízení. Tento požadavek značí symbol na výrobku, u uživatelské příručky a na krabici.

Některé materiály výrobku lze znovu použít, pokud je odevzdáte na recyklačním místě. Opakovaným používáním některých dílů nebo surovin z použitých výrobků významně přispíváte k ochraně životního prostředí.

Pokud potřebujete další informace o sběrných místech ve vaší oblasti, obraťte se na místní úřady. Baterie zlikvidujte podle místních předpisů způsobem šetrným k přírodě.

PROHLÁŠENÍ CE

Tento produkt je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice R&TTE 1999/5/ES.

Uživatelskou příručku si můžete stáhnout z webové stránky www.motorolastore.com



Výrobu, distribuci a prodej zajišťuje společnost Binatone Electronics International LTD., oficiální držitel licence na tento produkt. MOTOROLA a stylizované logo M jsou ochranné známky nebo zapsané značky společnosti Motorola Trademark Holdings, LLC, a jejich použití spadá pod licenci. Všechny ostatní obchodní známky jsou majetkem jejich příslušných vlastníků. © 2016 Motorola Mobility LLC. Všechna práva vyhrazena.

Vytlačeno v Číně,
CZ EU Version 1.0

Ako bude postupovať spoločnosť BINATONE?

Spoločnosť BINATONE alebo jej oprávnený distribútor podľa vlastného uváženia a v komerčne primeranom čase bezplatne opraví alebo vymení Produkty alebo Príslušenstvo, ktoré nie sú v súlade s touto Zárukou. Máme právo použiť funkčne ekvivalentné obnovené/repasované/vopred vlastnené nové Produkty, Príslušenstvo alebo diely.

Existujú ďalšie obmedzenia?

AKÉKOLVEK ODVODENÉ ZÁRUKY VRÁTANE (OKREM INÉHO) ODVODENÝCH ZÁRUK NA PREDAJNOSŤ A VHODNOSŤ NA KONKRÉTNY ÚČEL, BUDÚ OBMEDZENÉ NA OBDOBIE PLATNOSTI TEJTO OBMEDZENEJ ZÁRUKY, PRÍČOM OPRAVA ALEBO VÝMENA ZABEZPEČENÁ PODĽA TEJTO VÝSLOVNE OBMEDZENEJ ZÁRUKY JE VÝHRADNÝM NÁPRÁVNÝM PROSTRIEDKOM SPOTREBITEĽA A ZASTUPUJE VŠETKY OSTATNÉ ZÁRUKY, AKÉKOLVEK ODVODENÉ ZÁRUKY VRÁTANE (OKREM INÉHO) ODVODENÝCH ZÁRUK NA PREDAJNOSŤ A VHODNOSŤ NA KONKRÉTNY ÚČEL, BUDÚ OBMEDZENÉ NA OBDOBIE PLATNOSTI TEJTO OBMEDZENEJ ZÁRUKY, PRÍČOM OPRAVA ALEBO VÝMENA ZABEZPEČENÁ PODĽA TEJTO VÝSLOVNEJ OBMEDZENEJ ZÁRUKY JE VÝHRADNÝM NÁPRÁVNÝM PROSTRIEDKOM SPOTREBITEĽA A ZASTUPUJE VŠETKY OSTATNÉ ZÁRUKY, VÝSLOVNĚ ČI ODVODENÉ. SPOLEČNOSŤ MOTOROLA ANI BINATONE NEBUDE ZA ŽIADNYCH OKOLNOSTÍ NIEŠT ZODPOVEDNOSŤ, ČI ŽIAD PODĽA ZMLUVY ALEBO V PRÍPADE ÚMYSELNÉHO PORUŠENIA (VRÁTANE NEDBALIVOSTI), ZA ŠKODY PŘESAHUJÚCE NÁKUPNÚ CENU PRODUKTU ALEBO PRÍSLUŠENSTVA, ALEBO AKÉKOLVEK NEPRÍAME, NÁSLEDKOVÉ, ŠPECIÁLNE ČI NÁHODNÉ ŠKODY, AKÉHOKOLVEK DRUHU, PRÍPADNE STRATU VÝNOSOV ČI ÚŠLÝ ZISK, STRATU OBCHODNÝCH PRÍLEŽITOSTÍ, STRATU INFORMACÍ ALEBO INÚ FINANČNÚ STRATU VYVSTÁVAJÚCU ZV SPOJITOSTI SO SCHOPNOSŤOU ČI NESCHOPNOSŤOU POUŽÍVAŤ PRODUKTY ALEBO PRÍSLUŠENSTVO V PLNOM ROZSAHU, V AKOM JE MOŽNÉ SA TOHTO ODŠKODNÉHO ZUČIT PODĽA LITERY ZÁKONA. Niektoré krajiny neuznávajú vylúčenie alebo obmedzenie náhodných alebo následných škôd, alebo obmedzenie dĺžky odvodenej záruky, preto sa na vás uvedené obmedzenia alebo výnimky nemusia vzťahovať. Táto Záruka vám poskytuje určité zákonné práva, pričom taktiež môžete mať iné práva, ktoré sa líšia v závislosti od konkrétnej jurisdikcie.

Kryté produkty	Lehota krytia
Spotrebiteľské produkty	Dva (2) roky odo dňa pôvodného zakúpenia produktov prvým spotrebiteľom (kupujúcim) produktu.
Spotrebiteľské príslušenstvo	Deväťdesiat (90) dní odo dňa pôvodného zakúpenia príslušenstva prvým spotrebiteľom (kupujúcim) produktu.
Spotrebiteľské produkty a príslušenstvo, ktoré boli opravené alebo vymenené	Zostávajúce obdobie pôvodnej záruky alebo deväťdesiat (90) dní odo dňa vrátenia spotrebiteľovi, podľa toho, ktoré z období je dlhšie.

Výnimky

Bežné opotrebovanie pri používaní